

# 10x

# GALERIEN

+ KUNSTRÄUME  
+ ATELIERHÄUSER

## IN OTTENSEN UND BAHRENFELD

**gemeinsam vom 5. bis 19.6. - während der Altonale**

**Zusätzliche Öffnung an zwei Samstagen, neben den normalen Öffnungszeiten!**

5. und 19. Juni, jeweils 15 bis 20 Uhr

**Zwei geführte\* Rundgänge**

5. Juni, Treffpunkt: Haupteingang Zeise-Kinos, Start 15 und 18 Uhr

**Shuttlebus-Rundfahrt**

5. Juni, Treffpunkt: Haupteingang Zeise-Kinos, zu den Rundgängen Abfahrt 15 und 18 Uhr, kostenfrei

**Kunifest**

Get-Together aller Ausstellungsgänger, Künstler und Kuratoren nach einem langem Kunsttag,

5. Juni, ab 20 Uhr im Hafengebäude, Grosse Elbstraße 276.

\*Die Rundgänge führt die Kulturjournalistin und Galeristin Angela Holzhauser. Sie sind im Rahmen der Altonale kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Pünktlich sein schon.

## 1 CARMEN OBERST PHOTO.KUNST.RAUM

Friedensallee 26, [www.carmenoberst.com](http://www.carmenoberst.com)

**Klaus-Henning Hansen, Julia Münz: „Der indiskrete Blick - Ein Pelz aus Dingen.“**

**Photos und Zeichnungen zu den Sammlungen von Hajo Schiff**

Ein Photograph und eine Zeichnerin fokussieren die überbordend arrangierten Sedimente in der Wohnung eines reisenden und sammelnden Kunstfreundes.

**Samstag, 5. Juni, 15 - 20 Uhr**, Start des Rundgangs hier, kurz nach 15 und 18 Uhr

**Sonntag, 6. Juni, 16 Uhr**, Gesprächsrunde

**Samstag, 19. Juni, 15 - 20 Uhr**

**Sonntag, 20. Juni, 18 Uhr**, Finissage

## 2 GALERIE HOLZHAUER HAMBURG

Borselstr. 9, 2. OG - hinter dem Plastikvorhang, [www.holzhauserhamburg.de](http://www.holzhauserhamburg.de)

**Paolo Moretto: „Adesso si che sono fritto (Ja, jetzt bin ich gebraten)“**

**Neue Malerei und Skulpturen**

Malerei doch noch einmal neu erfunden: Der Bildhauer Paolo Moretto geht einen plastischen Weg zu seiner neuen Bilderserie

Adesso si che sono fritto. Plastiktischdecken, Stoffbahnen und mit dem Pinsel aufgetragene Farbnetze bestimmen Bildaufbau und Perspektive.

Die Bilder stehen im Dialog mit neuen Skulpturen.

**Samstag, 5. Juni, 15 - 20 Uhr**, Station der Führung und des Shuttles

**Samstag, 19. Juni, 15 - 20 Uhr**

## 3 PROJEKTHAUS, U.F.O KUNSTRAUM

Bahrenfelderstr. 322, [www.projekthaus-hh.de](http://www.projekthaus-hh.de)

**Sascha Donsbach „Garage“**

**Malerei**

Der Kölner Maler Sascha Donsbach richtet sich eine Garage im Projekthaus ein. Großformatige Gemälde zeigen heruntergekommene Autos in rotziger Malweise. Hier handelt es sich nicht um einen Autosalon mit Chrom glänzenden Designerkarossen. Der flüchtige Pinselduktus und ölige Farbauftrag, mit dem Donsbach sein Thema entwickelt, zeigt Autos als das, was sie sind: Blechkisten auf Rädern.

**Samstag, 5. Juni, 15 - 20 Uhr**, Station der Führung und des Shuttles

**Samstag, 19. Juni, 15 - 20 Uhr**

## 4 DER SALON

Bahrenfelder Steindamm 39

**„Licht, Luft und Farbe für Altona an der Elbe“**

Eine Ausstellung über den Wohnblock „Die Schichttorte“ über den Architekten Gustav Oelsner, farbig untermalt mit Lichtskulpturen des Künstlers Benjamin Schubert.

**Samstag, 5. Juni, 15 - 20 Uhr**

**Samstag, 19. Juni, 15 - 20 Uhr**

**Mittwoch, 9. und 16. Juni, 18 - 21 Uhr**, sowie nach Vereinbarung

## 5 ON-OFF-ARTPROJECTS im Celsius 13

Celsiusweg 13, [www.on-off-artprojects.de](http://www.on-off-artprojects.de)

Saskia Göldner/Moskau, Elke Jänicke/Dresden, Lysanne Németh/Chemnitz, Nina Schmidt/Weimar:  
„AUSNAHMEZUSTAND.“ Bilder, Aktionen und Installationen vom „Institut für wahre Kunst“

**Samstag, 5. Juni, 15 - 20 Uhr**, Station der Führung und des Shuttles

**5. bis 12. Juni**, täglich außer Montag 15-20 Uhr

**Samstag, 12. Juni** Finissage

Hartmut Kiewert / Halle „FLEISCH MACHT HERRSCHAFT - nur solange es Schlachthöfe gibt, wird es Schlachtfelder geben.“

Großformatige Bilder

**16. Juni, 18 Uhr**, Vernissage, geöffnet 16. bis 29. Juni, täglich 15-20 Uhr außer Montag

**16.-29. Juni**, täglich außer Montag 15-20 Uhr

**29. Juni, 18 Uhr**, Finissage

## 6 GALERIE HILANEH VON KORIES

Stresemannstr. 384a (im Hof), [www.galeriehilanehvonkories.de](http://www.galeriehilanehvonkories.de)

Jim Rakete, „Vertraute Fremde“ (bis 5. Juni)

Fotografien

**Samstag, 5. Juni, 15 - 20 Uhr**, Station der Führung und des Shuttles

Béatrice Klein, „De unde vin - Woher ich komme“

Fotografische Spurensuche in Rumänien

**Samstag, 19. Juni, 15-20 Uhr**, Preview einer Ausstellung, die erst vom 30. Juni zu sehen sein wird.

## 7 KAREN KOLTERMANN im Stilbruch

Ruhrstr. 51, [www.stilbruch.info](http://www.stilbruch.info)

„Die Überfahrt“

Fotocollage und weitere Arbeiten

Die Künstlerin bezieht bei ihrer Installation Materialien aus dem Stilbruch mit ein.

**Samstag, 3. bis 20. Juni, 10 - 18 Uhr**, Montag bis Freitag

**Samstag, 5. Juni, 15 - 20 Uhr**, Station der Führung und des Shuttles

## 8 ATELIERHAUS DER GANG

Behringstr. 28, [www.der-gang.de](http://www.der-gang.de)

Offene Ateliers

**Samstag, 5. Juni, 15 - 20 Uhr**

## 9 ON-OFF-ARTPROJECTS am Spritzenplatz

Spritzenplatz5-7, [www.on-off-artprojects.de](http://www.on-off-artprojects.de)

Paolo Vivian (I), Götz Sambale und Martin Ludwig (D), „HAUSTELLE“ - Internationales Bildhauersymposium

Drei Holz-Bildhauer arbeiten öffentlich am Spritzenplatz.

**14. bis 19. Juni, täglich 14 - 18 Uhr**,

**Samstag, 19. Juni**, abschließende Ausstellung und Finissage bis 20 Uhr

# 10 KUNSTFEST

IM HAFENBAHNHOF  
**Samstag, 5. Juni, ab 20 Uhr**, letzte Führung und Shuttlebus enden hier.  
Große Elbstr. 276, [www.hafenbahnhof.de](http://www.hafenbahnhof.de)